

**HIER IN  
PARIJS**

**JOËLLE  
JOLIVET**

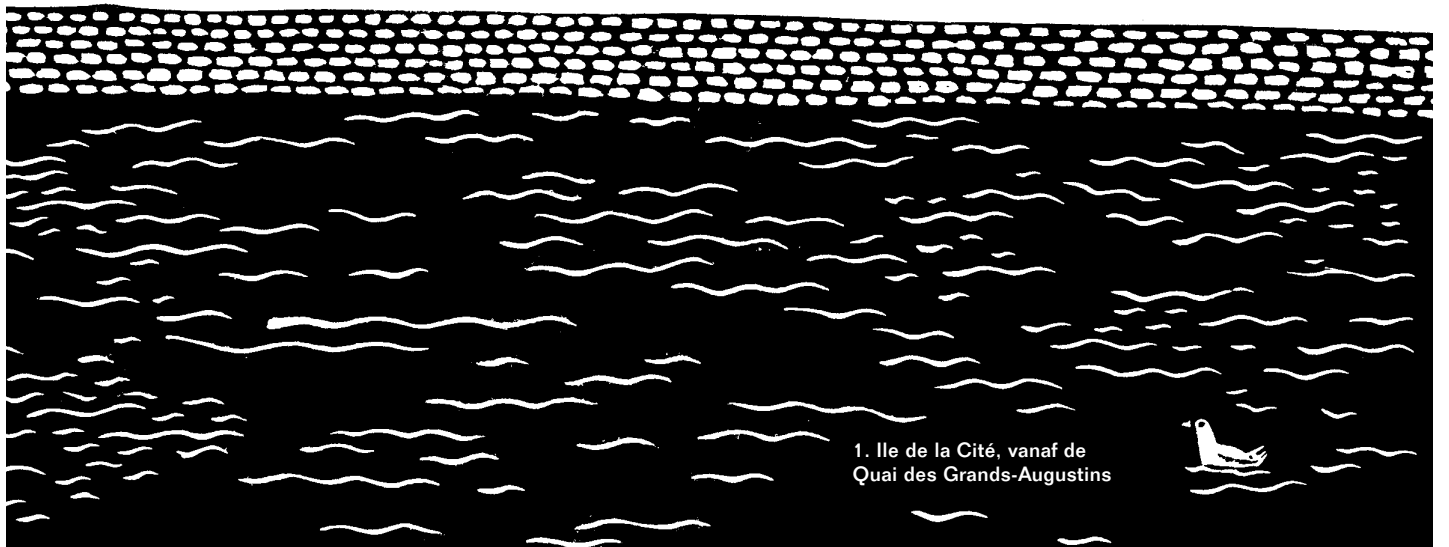
**&**

**RAMONA  
BĂDESCU**

VERTALING  
BARBARA  
VAN KOOTEN

De Harmonie





1. Ile de la Cité, vanaf de  
Quai des Grands-Augustins

2. Strawinskyfontein  
van Jean Tinguely en  
Niki de Saint Phalle,  
Parijs (1<sup>e</sup>)

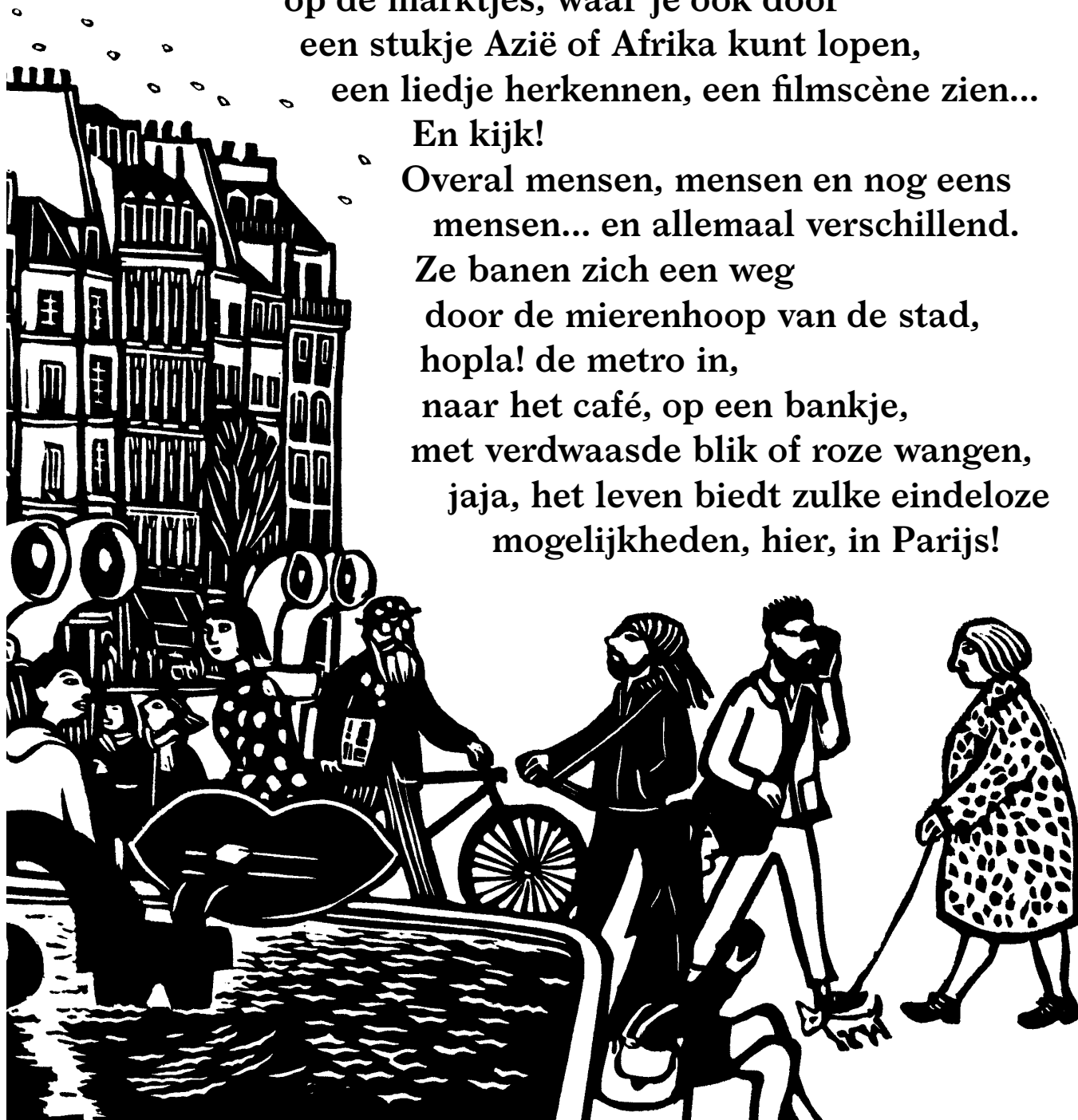


# Er is een plek,

groen-grijs, aan het water,  
waar de schuiten langsglijden en fietsen voorbijschieten  
waar de kersenbomen bloeien  
tussen de rode wasbeertjes en de reuzenapen,  
en het is ook een plek waar je,  
jawel, op een en dezelfde dag,  
hiërogliefen en de Mona Lisa kunt bewonderen,  
en de klinkerstraatjes, de sierlijke Eiffeltoren,  
en waar je kunt rondhangen in de  
stampvolle cafés, de grote warenhuizen,  
op de marktjes, waar je ook door  
een stukje Azië of Afrika kunt lopen,  
een liedje herkennen, een filmscène zien...

En kijk!

Overall mensen, mensen en nog eens  
mensen... en allemaal verschillend.  
Ze banen zich een weg  
door de mierenhoop van de stad,  
hopla! de metro in,  
naar het café, op een bankje,  
met verdwaasde blik of roze wangen,  
jaja, het leven biedt zulke eindeloze  
mogelijkheden, hier, in Parijs!



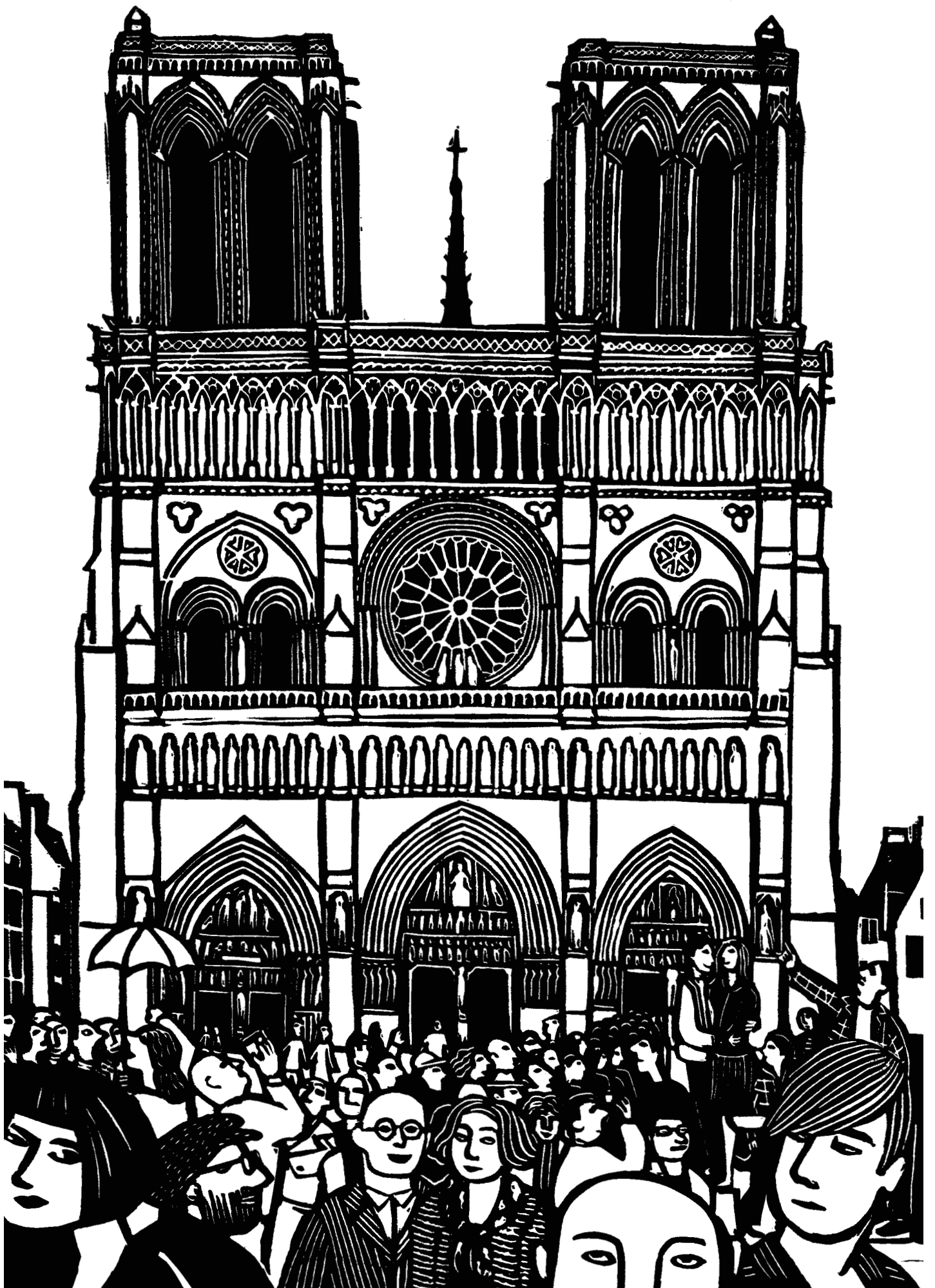


**V**anaf de zinken daken van de Marais, zie je die grappige verzameling schoorstenen, buizen, die



**blauwe, rode, groene roltrappen, dat is Beaubourg!  
En vanaf daar, het mooiste uitzicht over Parijs.**

3. Centre  
Pompidou,  
gezien vanuit de  
Marais, Parijs (4<sup>e</sup>)





**E**n hier staat degene die er twee eeuwen over heeft gedaan om te worden wie ze is, en die, wie weet, zonder Victor Hugo hier vandaag niet eens meer zou staan: de Notre Dame van Parijs!

Op het Ile de la Cité, omsloten door de twee armen van de Seine, wordt ze elke dag weer door massa's wandelaars bewonderd. Sinds de XII<sup>e</sup> eeuw zijn er hier, op deze plek, koninklijke huwelijken gesloten, revolutionairen langsgetrokken, is Napoleon tot keizer gekroond, waren er plunderingen, branden, vergetelheid en herrijzenis. De windroos, op het voorplein, verwijst naar Kilometer 0. Alle wegen beginnen hier, in de navel van Frankrijk, de buik van Parijs!





**I**n het Panthéon liggen de grote mannen!  
Victor Hugo, Zola, Jean Moulin, Malraux, Marie en



**Pierre Curie – en trouwens maar twee vrouwen!  
Nu rusten ze allemaal onder de zilveren koepel.**

5. Het Panthéon,  
Parijs (5°)